

# 平報

號六三四路福海上：址地  
部各接轉〇四〇七九：話電  
日二十月三年三十三：期星  
號九九二一第  
角五元一第國幣：日今  
號八十五第報證記登部傳宣

## 緬境日軍攻陷頓扎恩

### 現正繼續掃蕩周圍殘敵中

【東京廿一日中央社電】緬甸前線日軍某部，於二十日攻陷頓扎恩，現正繼續掃蕩周圍殘敵中。據悉，日軍在攻陷頓扎恩後，隨即展開掃蕩行動，殘敵正向後方潰退。日軍正利用其優勢，擴大戰果，並加強對周圍地區的封鎖。

## 敵人已臨暴風雨前夕

### 印國民軍當乘虛挺進

#### 鮑斯視察前線後發表談話

【倫敦廿一日中央社電】印國民軍領袖鮑斯，於二十日視察前線後發表談話，稱敵人已臨暴風雨前夕，印國民軍當乘虛挺進。鮑斯表示，印國民軍將利用敵人的弱點，發動猛攻，以奪取主動權。

## 壯丁游泳訓練

【東京廿一日中央社電】日本海軍部，為加強海軍訓練，特令各海軍基地，對壯丁進行游泳訓練。此舉旨在提高海軍人員的水上作戰能力，以適應未來可能的海戰環境。

## 英定期禁捕人

【倫敦廿一日中央社電】英國政府，為維護國際公義，決定定期禁捕人。此舉旨在防止非法捕人行為的發生，並保護人權。英國政府將與國際社會合作，共同打擊非法捕人活動。

## 移入巴勒斯坦

【倫敦廿一日中央社電】英國政府，為解決巴勒斯坦問題，決定將部分難民移入巴勒斯坦。此舉旨在緩解難民問題，並促進巴勒斯坦地區的和平與穩定。英國政府將與聯合國合作，確保移入難民的安置工作順利進行。

## 日首相將在議會

### 釋政府決戰施策

【東京廿一日中央社電】日本首相，將於近日在議會發表談話，釋政府決戰施策。首相將闡明政府的戰爭目標和策略，並強調政府將不惜一切代價，爭取最後的勝利。

### 肅清腸蟲

勿令其中飽營養  
唐拾義藥房  
唐拾義藥房，專治各種腸蟲，藥效顯著，價格公道。歡迎各界人士前來諮詢。

## 通過收回廢金屬辦法

### 修正所得稅暫行條例

【南京廿一日中央社電】行政院會議，於二十日通過收回廢金屬辦法，並修正所得稅暫行條例。此舉旨在加強資源回收，並調整稅收政策，以支持國家的經濟建設。

## 東線南部德三路反攻

### 蘇狙擊師團喪失大半

#### 納吐諾區反軸心軍進襲受挫

【柏林廿一日中央社電】德軍在東線南部發動三路反攻，蘇聯狙擊師團喪失大半。德軍利用其優勢，成功突破了蘇聯的防線，並佔領了納吐諾區。蘇聯方面則在戰鬥中遭受重大損失。

## 日駐華谷大使

【東京廿一日中央社電】日本駐華谷大使，將於近日抵華。此舉旨在加強日華兩國之間的友好關係，並促進經貿往來。谷大使將與中國政府官員進行會談，討論雙邊合作事宜。

## 公畢離滬返任

【上海廿一日中央社電】某公畢，將於近日離滬返任。公畢在滬期間，積極開展工作，為國家的建設做出了貢獻。此次返任，將繼續為國家效力。

## 慶祝國府還中樞長官座談會

【南京廿一日中央社電】國府還中樞長官座談會，將於近日舉行。此舉旨在慶祝國府還中樞，並加強長官之間的交流與合作。座談會將邀請多位重要官員參加，共同探討國家發展大计。

## 戰時經濟行政增產

【東京廿一日中央社電】日本戰時經濟行政增產，將進一步加強。政府將採取一系列措施，提高生產效率，以支持戰爭需要。此舉旨在確保戰時物資的供應，並增強國家的經濟實力。

【東京廿一日中央社電】日本戰時經濟行政增產，將進一步加強。政府將採取一系列措施，提高生產效率，以支持戰爭需要。此舉旨在確保戰時物資的供應，並增強國家的經濟實力。

### 菲國登陸女子

協助防空增產  
菲國登陸女子，協助防空增產，為國家的建設貢獻力量。她們在後方從事各種生產和服務工作，確保前線的物資供應。

## 為協助政府穩定物價

### 中儲行重定放款辦法

【南京廿一日中央社電】中央儲蓄銀行，為協助政府穩定物價，重定放款辦法。此舉旨在通過調整放款政策，控制物價上漲，維護社會穩定。中儲行將根據新辦法，加強對貸款的審核和管理。

## 德洪兩國當局

### 舉行緊急會議

【柏林廿一日中央社電】德國和匈牙利兩國當局，將於近日舉行緊急會議。此舉旨在討論當前國際形勢，並協調兩國之間的行動。會議將由兩國領導人主持，重點討論安全問題。

## 蘇聯政府正式宣佈

【莫斯科廿一日中央社電】蘇聯政府，正式宣佈將採取一系列措施，以應對當前國際形勢。此舉旨在顯示蘇聯的決心，並爭取國際社會的支持。蘇聯政府將加強與盟國的聯繫，共同對抗侵略。

## 汪雲氏

【南京廿一日中央社電】汪雲氏，將於近日抵京。汪雲氏將與政府官員進行會談，討論有關事宜。汪雲氏的到京，將有助於加強政府與民間的聯繫。

## 蘇聯實行

【莫斯科廿一日中央社電】蘇聯政府，將於近日實行一系列新政策。此舉旨在提高生產效率，並改善民生。蘇聯政府將加強對經濟的管控，確保物資的供應。

## 燈火管制

【東京廿一日中央社電】日本政府，將於近日實行燈火管制。此舉旨在節約能源，並支持戰爭需要。政府將規定燈火的使用時間和強度，以減少能源消耗。

【東京廿一日中央社電】日本政府，將於近日實行燈火管制。此舉旨在節約能源，並支持戰爭需要。政府將規定燈火的使用時間和強度，以減少能源消耗。



# 素若服常感冒患易寒還暖下

## 食油萬噸已運到

### 今後配給將充裕

當局着手大規模收買榨油原料

當局為解決食油供應，特派員分赴各省，收買榨油原料，如花生、芝麻、棉籽等，目前已運到食油一萬噸，今後配給將充裕。

## 各業公會請當局協助疏通物資來源

### 並盼起期調整評價制度

本市各業公會，為協助當局疏通物資來源，並盼起期調整評價制度，以利民生。

## 新聞會今歡宴

### 新聞記者歡宴

新聞記者歡宴，由新聞記者協會主辦，邀請各界名流參加。

## 莫雅德辭職

### 封管處長

莫雅德辭職，封管處長，由當局核准。

## 各省市立隔離醫院

### 收容腦膜炎病人

各省市立隔離醫院，收容腦膜炎病人，以資治療。

### 華股行市一覽表

股票名稱	價格
華商銀行	100.00
交通銀行	95.00
農民銀行	80.00
建設銀行	75.00
實業銀行	60.00
信託銀行	50.00
華北銀行	40.00
華南銀行	30.00
華東銀行	20.00
華西銀行	10.00

### 警察必須以身作則

振刷精神努力學習

蘇州局長視察模範區後訓話

### 新運進會定期召開

首次新運進會定期召開

### 杭市儲蓄週

昨日在滬開獎

### 退明聲明

退明聲明

### 賽比出退明聲明

賽比出退明聲明

### 安華二度獲權

安華二度獲權

### 上海特別市公用局公告

上海特別市公用局公告

### 逸園今日及明日四時起賽

逸園今日及明日四時起賽

### 警察必須以身作則

振刷精神努力學習

### 新運進會定期召開

首次新運進會定期召開

### 杭市儲蓄週

昨日在滬開獎

### 退明聲明

退明聲明

### 賽比出退明聲明

賽比出退明聲明

### 安華二度獲權

安華二度獲權

### 上海特別市公用局公告

上海特別市公用局公告

### 逸園今日及明日四時起賽

逸園今日及明日四時起賽

### 逸園今日及明日四時起賽

逸園今日及明日四時起賽

### 方九霞記銀樓

謝啟

南京路大新公司對面

### 消治龍

雲中之龍藥中之王

信誼華廠首創化學製劑

### 大王油

外搽內服治百病

天下第一救人羣

### 普勒生

春眠不覺曉

處處聞啼鳥

### 普勒生

春眠不覺曉

處處聞啼鳥

夜夜有遺精

前途殊苦惱